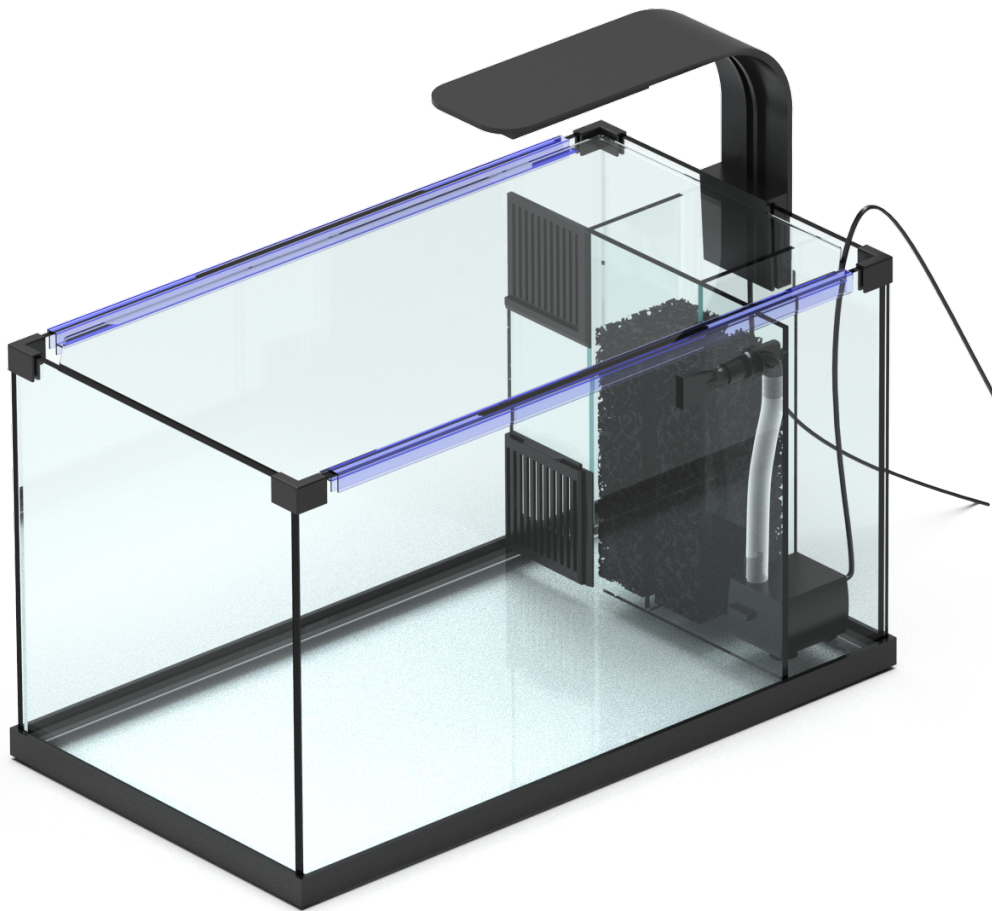


IN250900179V01

D61-011V90



7

STEPS



20 MIN

EN_ IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

FR_ IMPORTANT: A LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.

ES_ IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

PT_ IMPORTANTE: LEIA ATENTAMENTE E GUARDE PARA CONSULTA FUTURA.

DE_ WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

IT_ IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.

RO_ IMPORTANT: CITIȚI CU ATENȚIE ȘI PĂSTRAȚI PENTRU CONSULTARE VIITOARE.

A x1



B x1



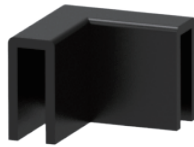
C x1



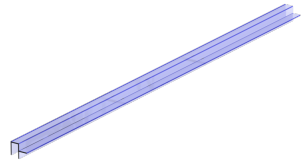
D x1



E x4



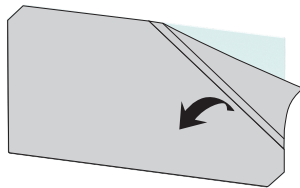
F x2



G x1



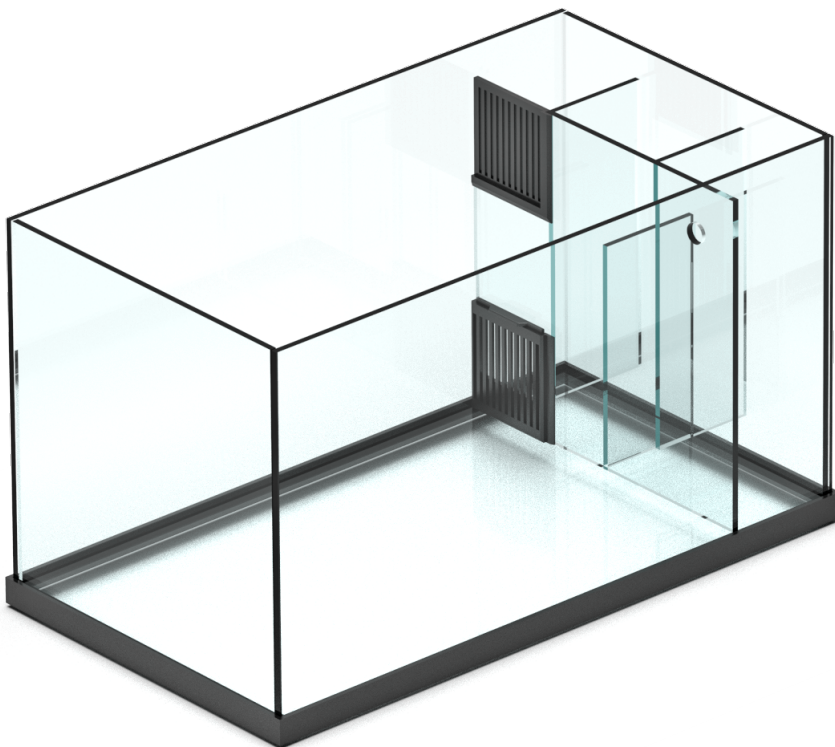
H x1



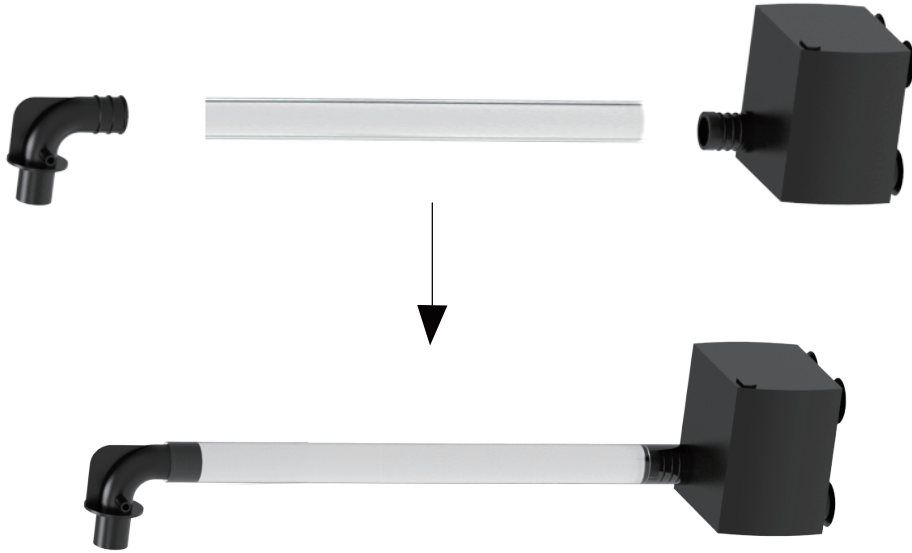
I x2



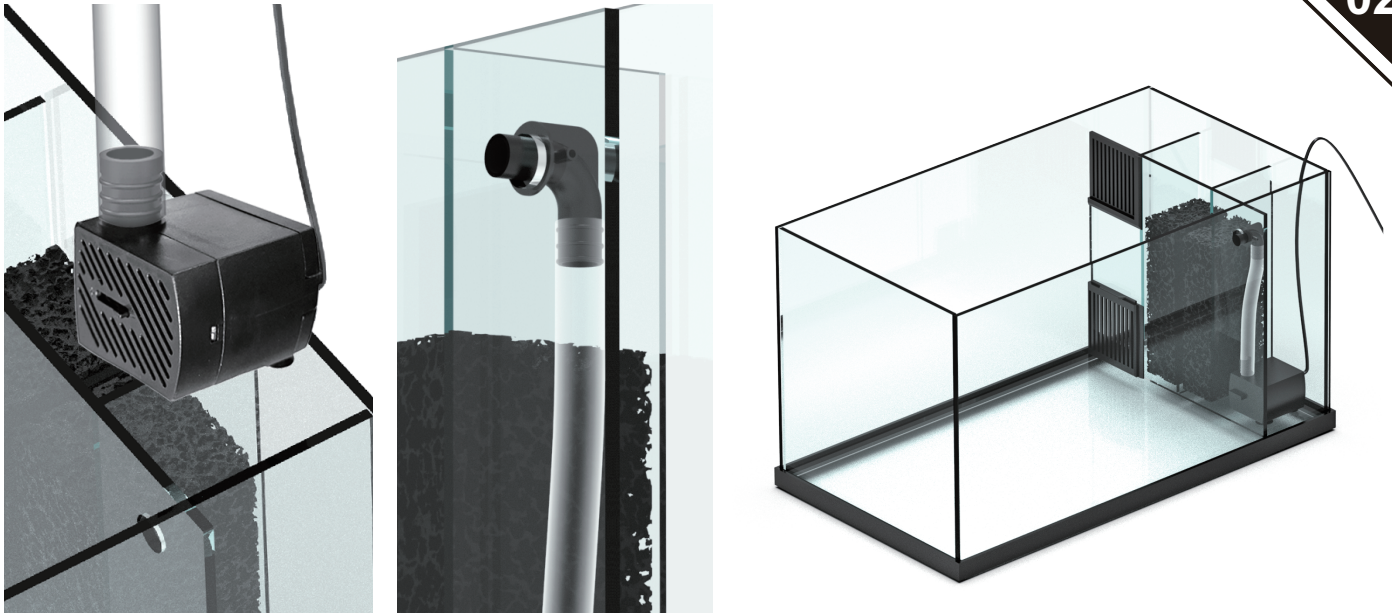
J x1



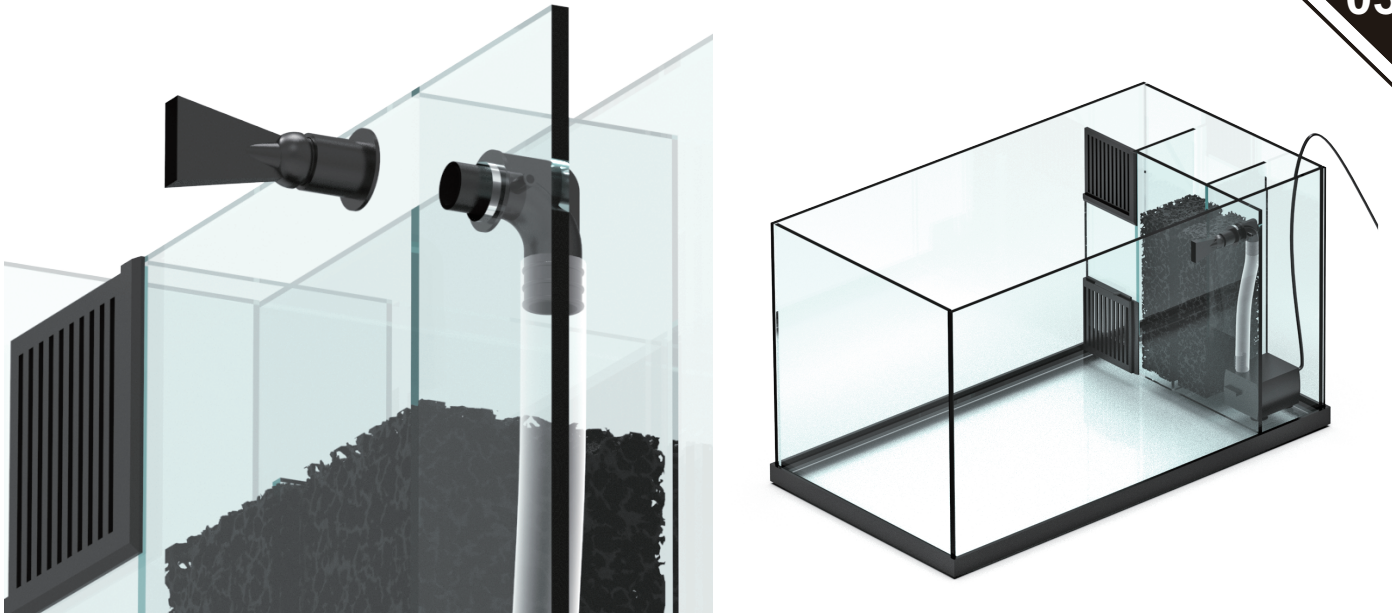
01



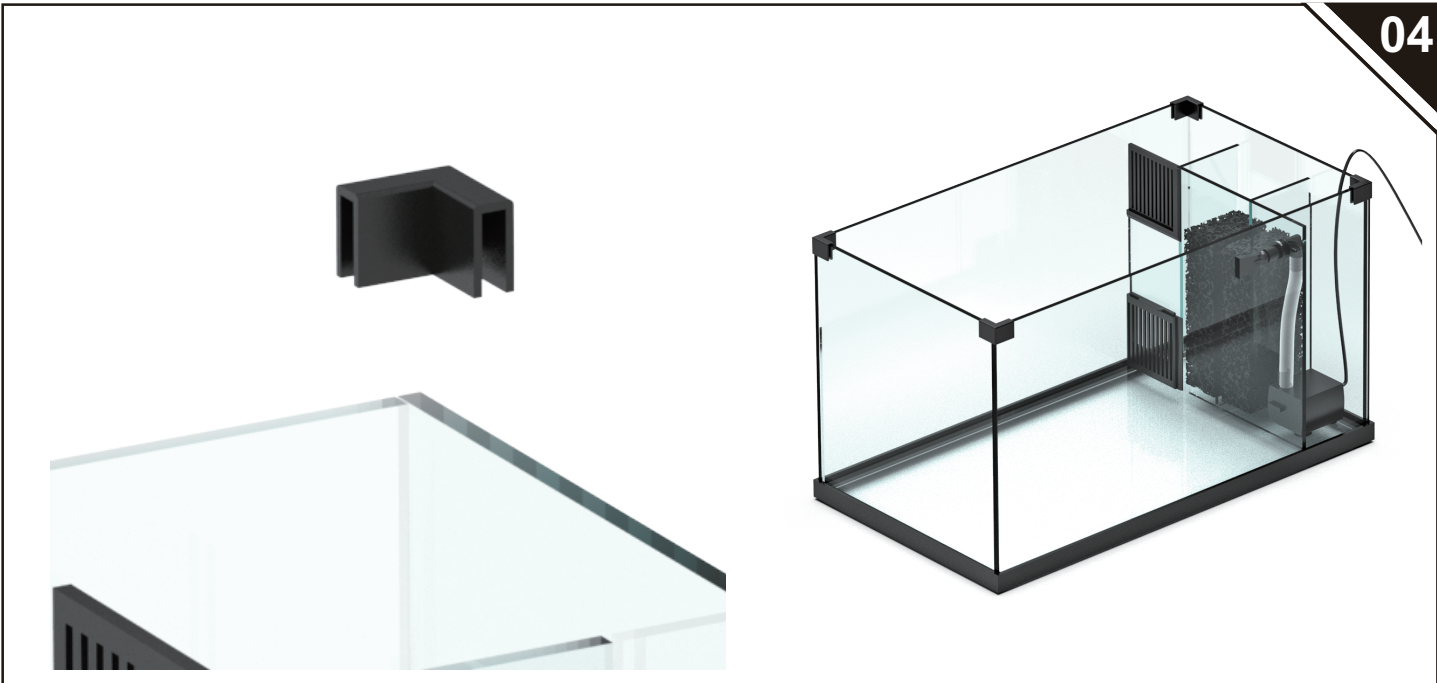
02



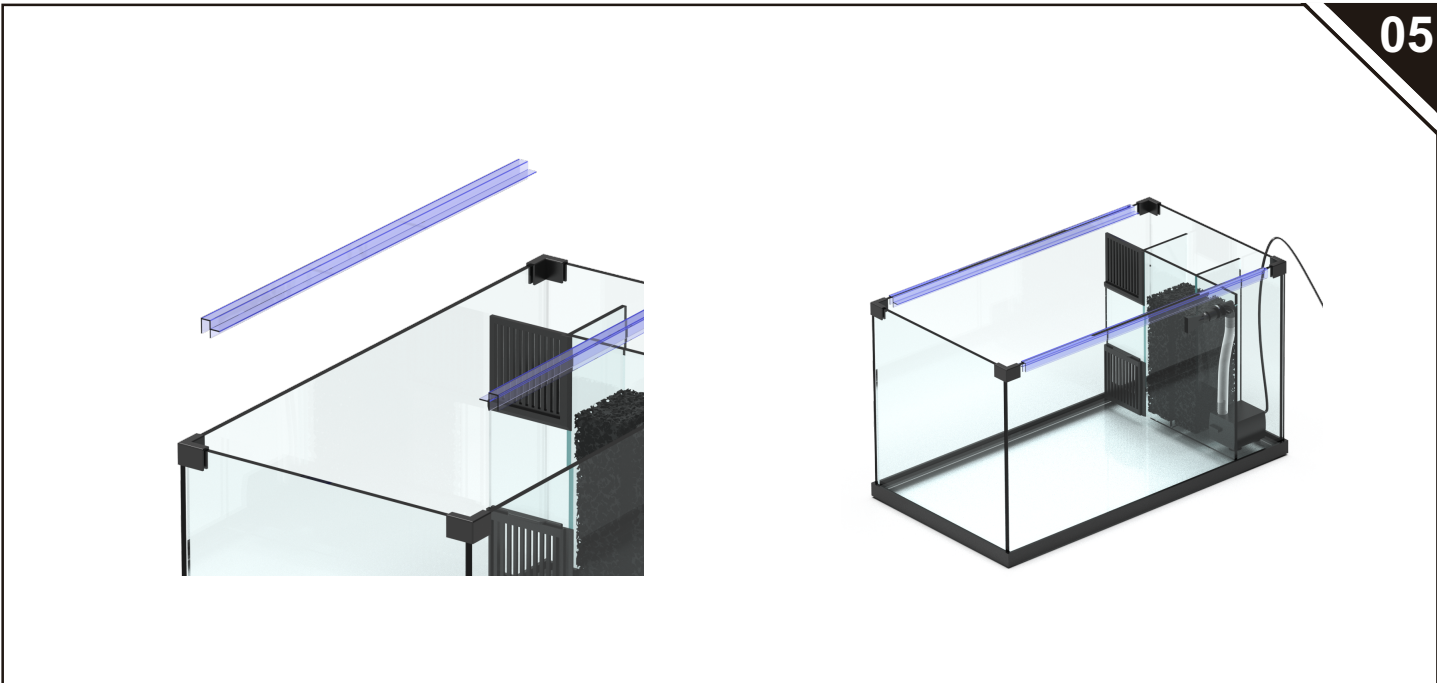
03



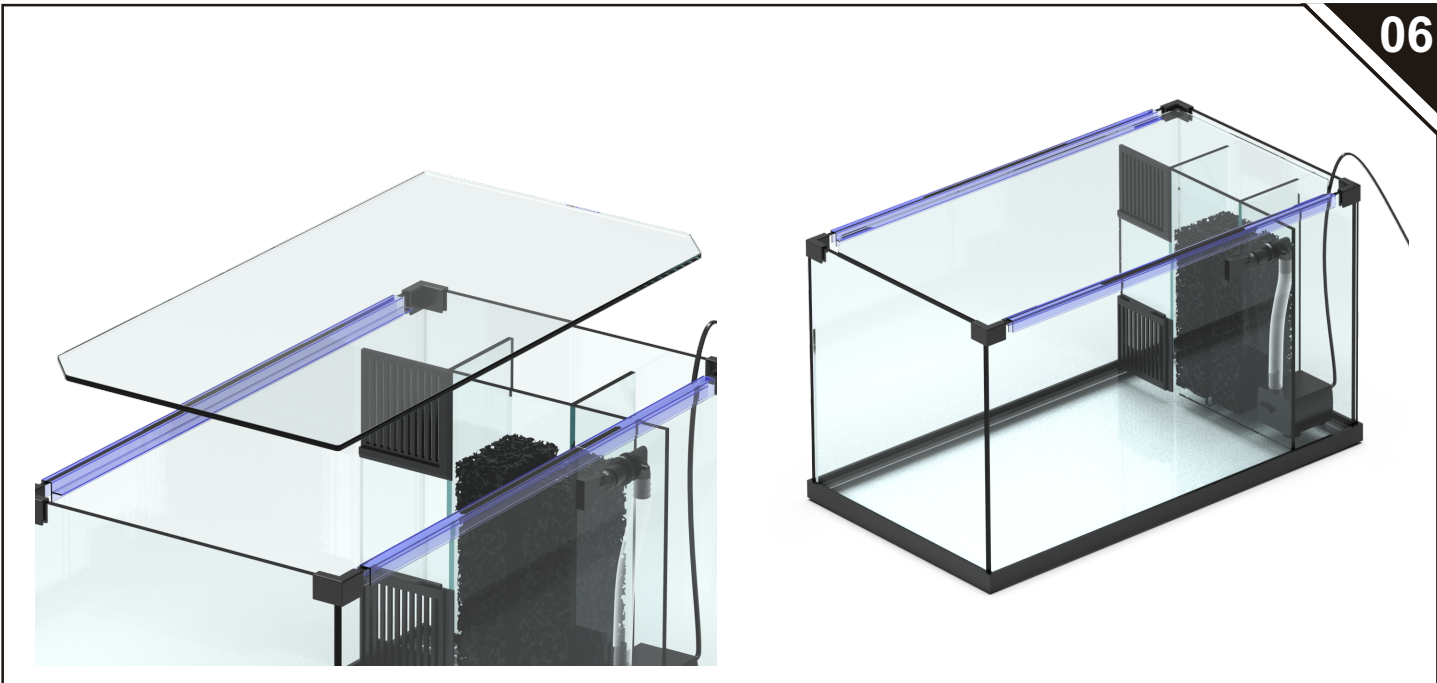
04

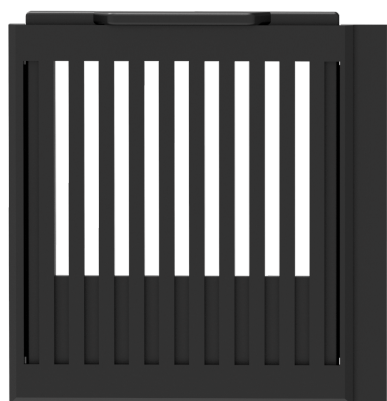
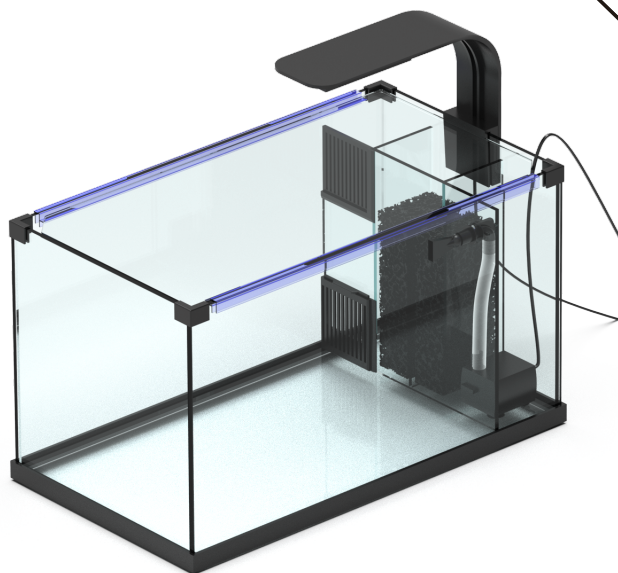


05



06





EN Keep the baffle down if there has sands at the bottom of the tank.
DE Halten Sie die Blende unten, wenn sich Sand am Boden des Tanks befindet.

FR Gardez le baffle abaissé s'il y a du sable au fond du réservoir.

IT Tieni il baffle abbassato se ci sono sabbie sul fondo del serbatoio.

ES Mantén el deflector hacia abajo si hay arena en el fondo del tanque.

PT Mantenha o defletor para baixo se houver areia no fundo do tanque.

RO Mențineți deflectorul coborât dacă există nisip pe fundul rezervorului.



EN Lift the baffle up if there has no sand at the bottom of the tank.

DE Heben Sie die Blende an, wenn sich kein Sand am Boden des Tanks befindet.

FR Soulevez le déflecteur s'il n'y a pas de sable au fond du réservoir.

IT Sollevare il deflettore se non c'è sabbia sul fondo del serbatoio.

ES Levanta el deflector si no hay arena en el fondo del tanque.

PT Levante o defletor se não houver areia no fundo do tanque.

RO Ridicați deflectorul dacă nu există nisip pe fundul rezervorului.

EN The water flow is adjustable.

DE Der Wasserfluss ist einstellbar.

FR Le débit d'eau est réglable.

IT Il flusso d'acqua è regolabile.

ES El flujo de agua es ajustable.

PT O fluxo de água é ajustável.

RO Debitul de apă este reglabil.



EN Fill enough water into the tank before start up the pump

DE Füllen Sie genügend Wasser in den Tank, bevor Sie die Pumpe einschalten.

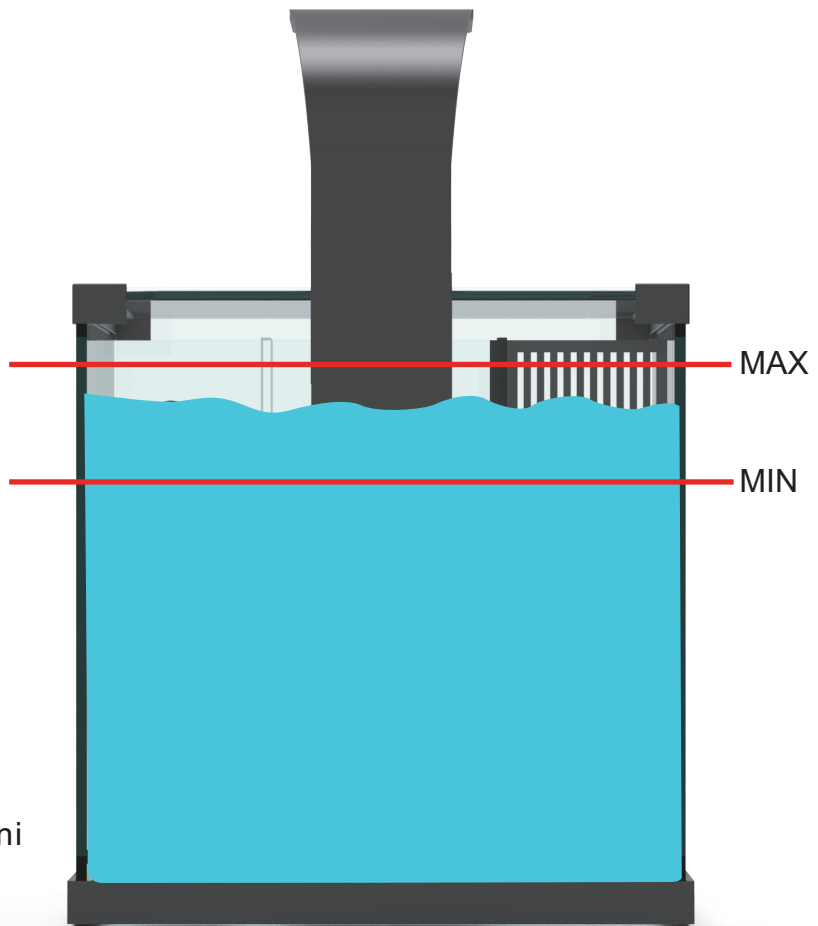
FR Remplissez suffisamment d'eau dans le réservoir avant de démarrer la pompe.

IT Riempire il serbatoio con abbastanza acqua prima di avviare la pompa.

ES Llena suficiente agua en el tanque antes de encender la bomba.

PT Coloque água suficiente no tanque antes de ligar a bomba.

RO Umpleți rezervorul cu suficientă apă înainte de a porni pompa



EN before keeping fish, operate the aquarium without fish in it for 1-2 days

FR avant d'élever des poissons, faire fonctionner l'aquarium sans poissons pendant 1 à 2 jours

ES antes de tener peces, haga funcionar el acuario sin peces durante 1-2 días

PT antes de manter os peixes, operar o aquário sem peixes durante 1-2 dias

DE vor der Fischhaltung das Aquarium 1-2 Tage lang ohne Fische betreiben

IT Prima di tenere i pesci, utilizzare l'acquario senza pesci per 1-2 giorni.

RO Înainte de a introduce peștii, lăsați acvariul să funcționeze fără pești timp de 1-2 zile

EN_Notice:

- 1.the lighting time should not exceed 8h per day, to avoid alga breeding
- 2.do not excessive feeding
- 3.do not change all the water in the tank at one time, we suggest change 1/3-1/2 water of the tank when it turn turbid
- 4.clean or replace the filter when it get dirty(usually once a week)

FR_Avis :

- 1.La durée d'éclairage ne doit pas dépasser 8 heures par jour, afin d'éviter la formation d'algues.
2. ne pas nourrir excessivement
3. ne pas changer toute l'eau du réservoir en même temps, nous suggérons de changer 1/3-1/2 de l'eau du réservoir lorsqu'elle devient turbide
4. nettoyer ou remplacer le filtre lorsqu'il est sale (généralement une fois par semaine).

ES_Aviso:

- 1.el tiempo de iluminación no debe exceder de 8h por día, para evitar la cría de algas
- 2.no alimentar en exceso
- 3.no cambie toda el agua del acuario a la vez, le sugerimos que cambie 1/3-1/2 del agua del acuario cuando se vuelva turbia
4. Limpie o cambie el filtro cuando se ensucie (normalmente una vez a la semana).

PT_Aviso:

1. o tempo de iluminação não deve exceder 8h por dia, para evitar a reprodução de algas
2. não alimentar em excesso
3. não mudar toda a água do aquário de uma só vez, sugerimos que mude 1/3-1/2 da água do aquário quando esta ficar turva
4. limpar ou substituir o filtro quando este ficar sujo (normalmente uma vez por semana)

DE_Hinweis:

- 1.die Beleuchtungszeit sollte 8h pro Tag nicht überschreiten, um Algenbildung zu vermeiden
- 2.nicht übermäßig füttern
- 3.wechseln Sie nicht das gesamte Wasser im Aquarium auf einmal, wir empfehlen 1/3-1/2 des Wassers im Aquarium zu wechseln, wenn es trüb wird
- 4.reinigen oder ersetzen Sie den Filter, wenn er schmutzig wird (normalerweise einmal pro Woche)

IT_Avviso:

- 1.il tempo di illuminazione non dovrebbe superare le 8h al giorno, per evitare la riproduzione di alghe
- 2.non alimentare in modo eccessivo
- 3.non cambiare tutta l'acqua del serbatoio in una sola volta, suggeriamo di cambiare 1/3-1/2 dell'acqua del serbatoio quando diventa torbido
- 4.pulire o sostituire il filtro quando si sporca (di solito una volta alla settimana)

RO_Atenție:

1. Durata de iluminare nu trebuie să depășească 8 ore pe zi, pentru a evita înmulțirea algelor.
2. Nu hrăniți animalele în exces.
3. Nu schimbați toată apa din acvariu dintr-o singură dată; vă recomandăm să schimbați 1/3 – 1/2 din apa din acvariu atunci când aceasta devine tulbure.
4. Curățați sau înlocuiți filtrul atunci când se murdărește (de obicei, o dată pe săptămână).

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

US


 001-877-644-9366

 customerservice@aosom.com

Imported by Aosom LLC
7777 Center Ave. Suite 430
Huntington Beach, CA 92647-9998 USA
MADE IN CHINA

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:


CA

 416-792-6088

 customerservice@aosom.ca

Imported by Aosom Canada Inc.
7270 Woodbine Avenue, Unit 307, Markham,
Ontario Canada L3R 4B9
MADE IN CHINA

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle, Nos coordonnées sont les suivantes:

 416-792-6088

 customerservice@aosom.ca

Importé par Aosom Canada Inc.
7270 Woodbine Avenue, unité 307,
Markham, Ontario Canada L3R 4B9
FABRIQUÉ EN CHINE

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:


UK

 0044-800-240-4004

 enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:
MH STAR UK Ltd
1 Northampton Cross Logistics Park
Northampton Cross Road
Northampton
NN4 9FH
MADE IN CHINA

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle, Nos coordonnées sont les suivantes:


 0033-1-84166106

 aosom@mhfrance.fr

Importé par/Fabricant/REP:
MH FRANCE
2 Rue Maurice Hartmann
92130 Issy Les Moulineaux
France
FABRIQUÉ EN CHINE

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente, Nuestros datos de contacto son los siguientes:


ES

 0034-931294512

 atencioncliente@aosom.es

IMPORTADOR/Fabricante/REP:
SPANISH AOSOM, S.L.
C/ROC GROS, N°15.08550, ELS HOSTALET DE
BALENYÀ, SPAIN.
B66295775
HECHO EN CHINA

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente, Os nossos dados de contacto são os seguintes:


 0034-931294512

 info@aosom.pt.

IMPORTADOR/Fabricante/REP:
SPANISH AOSOM, S.L.
C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALET DE
BALENYÀ
FEITO NA CHINA

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti, I nostri dettagli di contatto sono di seguito:

IT

 0039-0249471447

 clienti@aosom.it

IMPORTATO DA/Produttore/REP:
AOSOM Italy srl
Centro Direzionale Milanofiori
Strada 1 Palazzo F1
20057 Assago (MI)
P.I.: 08567220960
FATTO IN CINA


Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum, Unsere Kontaktdaten stehen unten:

DE

 0049-0(40)-87408465

 service@aosom.de

ADRESSE DES IMPORTEURE/Hersteller/REP:
MH Handel GmbH
Wendenstraße 309
D-20537 Hamburg
Germany
IN CHINA HERGESTELLT

 0033-1-84166106

 aosom@mhfrance.fr

Importé par/Fabricant/REP:
MH FRANCE
2 Rue Maurice Hartmann
92130 Issy Les Moulineaux
France
FABRIQUÉ EN CHINE



FR

Cet appareil, ses accessoires, cordons et batteries se recyclent

REPRISE À LA LIVRAISON



OU

À DÉPOSER EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !